2018 г. 45.04.02 Лингвистика (очная).

Дисциплина: практический курс письменного перевода.

**Список найденной литературы**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| 1 | 81.07, А 471 | **Алексеева, И.С.**    Профессиональный тренинг переводчика : Учебное пособие по устному и письменному переводу для переводчиков и преподавателей. Рек. Учебно-методическим объединением по лингвистическому образованию при Министерстве образования РФ для межвузовского использования в качестве учеб. пособ. - СПб. : Перспектива : Союз, 2008. - 288 с. - (Изучаем иностранные языки ). - ISBN 978-5-91413-005-0: 109-00, 77-40, 75-00 : 109-00, 77-40, 75-00. ФИЯ-12; |
| 2 | 81.07, С 302 | **Семенов, А.Л.**    Основы общей теории перевода и переводческой деятельности : рек. УМО по образованию в области лингвистики Мин-ва образования и науки РФ в качестве учеб. пособ. для студ. высш. учеб. заведений ... "Перевод и переводоведение" направления "Лингвистика и межкультурная коммуникация". - М. : Академия, 2008. - 160 с. - (Высшее профессиональное образование). - ISBN 978-5-7695-3969-5: 228-00, 104-28, 194-70 : 228-00, 104-28, 194-70. ФИЯ-26; |
| 3 | 81.2-7, Г 763 | **Грамматические аспекты перевода** : рек. УМО по образованию в области лингвистики Мин-ва образования и науки РФ в качестве учеб. пособ. для студ. вузов, обучающихся по специальности "Перевод и переводоведение" и направлению . - М. : Академия, 2010. - 236 с. - (Высшее профессиональное образование). - ISBN 978-5-7695-5967-9: 296-89 : 296-89. ФИЯ-5; |
| 4 | 81.2-7, Г 763 | **Грамматические аспекты перевода** : рек. УМО по образованию в обл. лингвистики Минобрнауки РФ в качестве учеб. пособия для студентов вузов, ... по спец. "Перевод и переводоведение" и направ. "Лингвистика" (профиль "Перевод и переводоведение") / [О.А. Сулейманова и др.]. - 2-е изд. ; испр. - М. : Академия, 2012. - 236, [4] с. - (Высш. проф. образование. Бакалавриат). - ISBN 978-5-7695-8740-5: 356-40, 186-00 : 356-40, 186-00. ФИЯ-2; |
| 5 | 81.43.21-7, М 925 | **Мухортов, Д.С.**    Практика перевода: английский - русский : учеб. пособ. по английскому языку. - М. : Высш. шк., 2006. - 255 с. - (Для высших учебных заведений). - ISBN 5-06-005624-4: 140-80 : 140-80. ФИЯ-15; |
| 6 | 81.43.21-7, Р827 | **Рубцова, М.Г.**    Чтение и перевод английской научной и технической литературы : лексико-грамматический справочник. - 2-е изд. ; исправ. и доп. - М. : Астрель: АСТ, 2004. - 383 с. - ISBN 5-17-026461-5: 138-74, 82-42, 143-35 : 138-74, 82-42, 143-35. АБ-2; ЗН-2; ФИЯ-29; |
| 7 | 81.43.21-7, Б 877 | **Бреус, Евгений Васильевич.**    Основы теории и практики перевода с русского языка на английский : учеб. пособ. - 3-е изд. - М. : УРАО, 2002. - 207 с. - ISBN 5-204-002287-1 : 85-56, 113-16, 74-50. ФИЯ-81; |
| 8 | 81.43.21-7, С 194 | **Сапогова, Л.И.**    Переводческое преобразование текста : учеб. пособ.; Рек. УМО по спец. пед. образования в качестве учеб. пособия для студентов вузов, обучающихся по спец. 050303 (033200) - "Иностранный язык". - М. : Флинта: Наука, 2009. - 320 с. - ISBN 978-5-9765-0698-5 (Флинта); 978-5-02-034670-3 (Наука): 462-50 : 462-50. ФИЯ-13; |
| 9 | 81.43.21-7, С 307 | **Семко, С.А. .**    Учебник коммерческого перевода. Английский язык / под общ. ред. М.П. Ивашкина. - 2-е изд. - М. : АСТ: Восток-Запад, 2006. - 288 с. - (Федеральное агентство по образованию. НГЛУ им. Н.А. Добролюбова). - ISBN 5-478-00381-6: 78-00 : 78-00. ФИЯ-98; |
| 10 | 81.43.21-7, Ф 627 | **Фирсов, О.А.**    Перевод с английского языка на русский и его комментарий : [учеб. пособие]. - М. : ЦАТ-Полиграф, 2013. - 126 с. - ISBN 5-902901-04-9: 348-00 : 348-00. ФИЯ-15; |
| 11 | 81.43.21-7, К 14 | **Казакова, Т.А.**    Imagery in Translation = Практикум по художественному переводу. English - Russian : Одобрено Союзом переводчиков России в качестве учеб. пособ. для студентов по специальности "Перевод и переводоведение". - Ростов н/Д : Феникс, СПб.: Союз, 2004. - 320 с. - (Учебник для высшей школы). - ISBN 5-222-05016-5: 62-00 : 62-00. ФИЯ-5; |
| 12 | 81.43.21-7, Ф 333 | **Федорова, Н.П.**    Перевод с английского языка. Повышенный уровень. = Advanced English for translation. Ч. 3 : учеб. пособие для студентов вузов / авт.-сост. Н.П. Федорова. - СПб. : Невский ракурс, 2010. - 144 с. - ISBN 978-5-904675-04-2: 244-20 : 244-20. ФИЯ-15; |

Терехова Е.В., Двусторонний перевод общественно-политических текстов [Электронный ресурс] / Терехова Е.В. - М. : ФЛИНТА, 2017. - 320 с. - ISBN 978-5-89349-955-1 - Режим доступа: <http://www.studentlibrary.ru/book/ISBN9785893499551.html> (ЭБС «Консультант студента»)

Мисуно Е.А., Письменный перевод специальных текстов [Электронный ресурс] / Мисуно Е.А. - М. : ФЛИНТА, 2013. - 256 с. - ISBN 978-5-9765-1565-9 - Режим доступа: <http://www.studentlibrary.ru/book/ISBN9785976515659.html> (ЭБС «Консультант студента»)